Trompetenhalter für mod. System

762.750

DE

Willkommen bei Instands by GEWA Germany!

Mit dem **Instands by GEWA Germany Modularsystem** halten Sie ein besonders flexibles Produkt in Händen. Ob Einzelständer, Doppel- oder Vierfachständer - Sie können Ihre Ständerlösung mithilfe der erhältlichen Ständervarianten genau an Ihre Bedürfnisse anpassen. Robust, elegant und funktional: Dieses System bietet Stabilität und nachhaltigen Komfort.
Dieses Produkt wurde mit einer Vielzahl verschiedener Instrumente zahlreicher Marken und Hersteller getestet. Extrem abweichende Maße (klein oder groß) können die Passgenauigkeit jedoch einschränken. Vielen Dank für Ihr Verständnis!

Für das Modularsystem sind folgende Komponenten erhältlich:

Art#	***Ständer***
762.740	Einzelständer
762.742	Doppelständer
762.744	Erweiterung für Doppelständer
Art#	***Instrumentenhalter***
762.750	Trompete
762.752	Flügelhorn
762.754	Klarinette
762.756	Querflöte

Lieferumfang
Beflockter Instrumentenhalter (für Trompete, Flügelhorn, Klarinette oder Flöte)
Montagematerial

Montagehinweise
Entnehmen Sie alle Teile der Verpackung.
Setzen Sie den Instrumentenhalter in einen Ständer Ihrer Wahl ein.
Befestigen Sie die beiliegende Mutter an der Gewindestange am unteren Ende des/ der Instrumentenhalter(s).
Prüfen Sie den geraden und festen Sitz der Füße, bevor Sie Instrumente hineinstellen.

Sicherheitshinweise
Verwenden Sie den Ständer ausschließlich für die vorgesehenen Instrumente (Trompete, Flügelhorn, Klarinette, Flöte).
Stellen Sie sicher, dass die Füße auf einer stabilen, ebenen Fläche stehen.
Der Ständer ist nicht als Kletterhilfe oder zum Tragen anderer Lasten geeignet.

Pflegehinweise
Beflockte Halter leicht abstauben oder mit einem feuchten Tuch sanft reinigen.

EN – TRUMPET HOLDER FOR MODULAR SYSTEM

Welcome to Instands by GEWA Germany!

With the I**nstands by GEWA Germany Modular System**, you have a particularly flexible product at your disposal. Whether you need a single stand, double stand, or quadruple stand, you can customize your stand solution to suit your exact needs using the available stand variants. Robust, elegant, and functional, this system offers stability and lasting comfort.
This product has been tested with a wide range of instruments from numerous brands and manufacturers. However, extremely different dimensions (small or large) may limit the accuracy of fit. Thank you for your understanding!

The following components are available for the modular system:

item number	***stand***
762.740	singel stand
762.742	double stand
762.744	extension for double stand
item number	***instrument holder***
762.750	trumpet
762.752	flugelhorn
762.754	clarinet
762.756	flute

Scope of delivery
Flocked instrument holder (for trumpet, flugelhorn, clarinet, or flute)
Mounting hardware

Assembly instructions
Remove all parts from the packaging.
Insert the instrument holder into a stand of your choice.
Attach the enclosed nut to the threaded rod at the bottom of the instrument holder(s).
Check that the feet are straight and secure before placing instruments in the hold

Safety instructions
Only use the stand for the instruments it is designed for (trumpet, flugelhorn, clarinet, flute).
Ensure that the feet are standing on a stable, level surface.
The stand is not suitable for climbing or carrying other loads.

Care instructions
Dust flocked holders lightly or clean them gently with a damp cloth.

FR – SUPPORT DE TROMPETTE POUR SYSTÈME MODULAIRE

Bienvenue chez Instands by GEWA Germany !

Avec le **système modulaire Instands by GEWA Germany**, vous disposez d'un produit particulièrement flexible. Qu'il s'agisse d'un support simple, double ou quadruple, vous pouvez adapter votre solution de support à vos besoins précis à l'aide des variantes de supports disponibles. Robuste, élégant et fonctionnel : ce système offre stabilité et confort durable.
Ce produit a été testé avec une multitude d'instruments de différentes marques et de différents fabricants. Cependant, des dimensions extrêmement différentes (petites ou grandes) peuvent limiter la précision de l'ajustement. Merci de votre compréhension !

Les composants suivants sont disponibles pour le système modulaire:

numéro de référence	***support***
762.740	support simple
762.742	support double
762.744	extension pour support double
numéro de référence	***support d'instruments***
762.750	trompette
762.752	bugle
762.754	clarinette
762.756	flûte traversière

Contenu de la livraison
Support d'instrument floqué (pour trompette, bugle, clarinette ou flûte)
Matériel de montage

Instructions de montage
Retirez toutes les pièces de l'emballage.
Insérez le support d'instrument dans le support de votre choix.
Fixez l'écrou fourni à la tige filetée à l'extrémité inférieure du ou des supports d'instrument.
Vérifiez que les pieds sont bien droits et solidement fixés avant d'y placer des instruments.

Consignes de sécurité
Utilisez le support exclusivement pour les instruments prévus (trompette, bugle, clarinette, flûte).
Assurez-vous que les pieds reposent sur une surface stable et plane.
Le support n'est pas conçu pour servir de marchepied ou pour porter d'autres charges.

Conseils d'entretien
Dépoussiérez légèrement les supports floqués ou nettoyez-les délicatement avec un chiffon humide.

GEWA music GmbH
Oelsnitzer Str. 58
D-08626 Adorf
Germany
www.gewamusic.com
info@gewamusic.com

www.gewamusic.com/compliance

Trompetenhalter für mod. System

762.750

ES - SOPORTE PARA TROMPETA PARA SISTEMA MODULARE

¡Bienvenido a Instands by GEWA Germany!

Con el **sistema modular Instands by GEWA Germany**, tendrá en sus manos un producto especialmente flexible. Ya sea un soporte individual, doble o cuádruple, podrá adaptar su solución de soporte exactamente a sus necesidades gracias a las variantes de soporte disponibles. Robusto, elegante y funcional: este sistema ofrece estabilidad y comodidad duradera.
Este producto ha sido probado con una gran variedad de instrumentos de numerosas marcas y fabricantes. Sin embargo, las dimensiones extremadamente diferentes (pequeñas o grandes) pueden limitar la precisión del ajuste. ¡Muchas gracias por su comprensión!

Para el sistema modular están disponibles los siguientes componentes:

Número de artículo	***soporte***
762.740	soporte individual
762.742	soporte doble
762.744	extensión para soporte doble
Número de artículo	***soporte para instrumentos***
762.750	trompeta
762.752	fliscorno
762.754	clarinete
762.756	flauta traversa

Contenido del envío

Soporte para instrumentos flocado (para trompeta, fliscorno, clarinete o flauta)
Material de montaje

Instrucciones de montaje

Saque todas las piezas del embalaje.
Coloque el soporte para instrumentos en el soporte que desee.
Fije la tuerca incluida a la varilla roscada en la parte inferior del soporte o soportes para instrumentos.
Compruebe que las patas estén bien fijadas y niveladas antes de colocar los instrumentos.

Instrucciones de seguridad

Utilice el soporte exclusivamente para los instrumentos previstos (trompeta, fliscorno, clarinete, flauta).
Asegúrese de que las patas se apoyan sobre una superficie estable y plana.
El soporte no es adecuado para trepar ni para transportar otras cargas.

Instrucciones de mantenimiento

Limpie el polvo de los soportes flocados con un paño húmedo o con un paño suave.

IT – SUPPORTO PER TROMBA PER SISTEMA MODULARE

Benvenuti su Instands by GEWA Germany!

Con il **sistema modulare Instands by GEWA Germany** avete tra le mani una soluzione particolarmente flessibile. Che si tratti di configurazioni singole, doppie o quadruple, potete adattare il vostro sistema esattamente alle vostre esigenze grazie alle varianti di supporto disponibili. Robusto, elegante e funzionale: questo sistema garantisce stabilità e comfort nel tempo.
Questo prodotto è stato testato con un'ampia varietà di strumenti di numerosi marchi e produttori. Tuttavia, misure estremamente fuori standard (molto piccole o molto grandi) possono limitarne la precisione di adattamento. Vi ringraziamo per la comprensione.

Per il sistema modulare sono disponibili i seguenti componenti:

numero di articolo	***supporto***
762.740	singel stand
762.742	double stand
762.744	extension for double stand
numero di articolo	***supporto per strumenti***
762.750	tromba
762.752	flicorno
762.754	clarinetto
762.756	flauto traverso

Contenuto della confezione

Supporto per strumenti rivestito in tessuto (per tromba, flicorno, clarinetto o flauto)
Materiale di montaggio

Istruzioni di montaggio

Estrarre tutti i componenti dalla confezione.
Inserire il supporto per strumenti nel supporto desiderato.
Fissare il dado in dotazione alla barra filettata all'estremità inferiore del/i supporto/i per strumenti.
Verificare che i piedini siano diritti e ben stabili prima di inserire gli strumenti.

Avvertenze di sicurezza

Utilizzare il supporto esclusivamente per gli strumenti previsti (tromba, flicorno, clarinetto, flauto).
Assicurarsi che i piedini poggino su una superficie stabile e piana.
Il supporto non è adatto come ausilio per arrampicarsi o per trasportare altri carichi.

Manutenzione

Spolverare leggermente i supporti floccati o pulirli delicatamente con un panno umido.

GEWA music GmbH
Oelsnitzer Str. 58
D-08626 Adorf
Germany
www.gewamusic.com
info@gewamusic.com

www.gewamusic.com/compliance